



---

# NATIONAL ASSEMBLY OF QUÉBEC

---

FIRST SESSION

FORTY-SECOND LEGISLATURE

## **Votes and Proceedings**

**of the Assembly**

**Friday, 30 November 2018 — No. 4**

**President of the National Assembly:  
Mr. François Paradis**

---



The Assembly was called to order at 9.40 o'clock a.m.

---

## **ROUTINE PROCEEDINGS**

### **Statements by Members**

Mr. Émond (Richelieu) made a statement to underline the 20th anniversary of the Carrefour jeunesse-emploi Pierre-De Saurel.

---

Mr. Rousselle (Vimont) made a statement to congratulate Mrs. Claudette Lahaye Lebeuf, winner of the "Hommage Aînés" award.

---

Mrs. Tardif (Lavolette–Saint-Maurice) made a statement to pay tribute to Mrs. Diane Borgia, creator of the "Les petits cœurs rieurs" program.

---

Mr. Benjamin (Viau) made a statement to underline the 30th anniversary of the Groupe d'action pour la prévention de la transmission du VIH et l'éradication du sida.

---

Mr. Poulin (Beauce-Sud) made a statement to underline the 25th anniversary of the organization Le Rappel – Groupe d'entraide de personnes atteintes d'une maladie mentale.

**30 November 2018**

---

Mr. Zanetti (Jean-Lesage) made a statement to applaud four citizens from Jean-Lesage riding's contribution to environmental protection.

---

Mrs. Guilbault (Louis-Hébert) made a statement to underline the 20th anniversary of the Club d'astronomie Véga of Cap-Rouge.

---

Mr. Ouellet (René-Lévesque) made a statement to underline the 40th anniversary of the Centre de femmes L'Étincelle.

---

Mr. Dubé (La Prairie) made a statement to underline the 100th birthday of Mrs. Grizalda Davidian.

---

Mrs. Ménard (Laporte) made a statement to underline the 25th anniversary of the organization Parrainage civique Champlain.

---

At 9.53 o'clock a.m., Mrs. Gaudreault, Third Vice-President, suspended the proceedings for a few minutes.

---

The proceedings resumed at 10.02 o'clock a.m.

---

Moment of reflection

### Presenting Papers

Mrs. Guilbault, Minister of Public Security, tabled the following:

The Agreements on the provision of police services for the period from 1 April 2018 to 31 March 2028 for the following communities:

Abitibiwinini	(Sessional Paper No. 75-20181130)
Essipit	(Sessional Paper No. 76-20181130)
Kitigan Zibi (French and English versions)	(Sessional Paper No. 77-20181130)
Odanak and Wôlinak	(Sessional Paper No. 78-20181130)
Opitciwan	(Sessional Paper No. 79-20181130)
Pessamit	(Sessional Paper No. 80-20181130)
Timiskaming (French and English versions)	(Sessional Paper No. 81-20181130)
Wemotaci	(Sessional Paper No. 82-20181130)
Wendake	(Sessional Paper No. 83-20181130)

The Agreements on the provision of police services for the period from 1 April 2018 to 31 March 2019 for the following communities:

Listuguj (French and English versions)	(Sessional Paper No. 84-20181130)
Manawan	(Sessional Paper No. 85-20181130)

**30 November 2018**

---

The Agreements on the provision of police services for the period from 1 April 2018 to 31 March 2023 for the following communities:

Gesgapegiag (French and English versions)	(Sessional Paper No. 86-20181130)
Kebaowek (French and English versions)	(Sessional Paper No. 87-20181130)
Lac-Simon	(Sessional Paper No. 88-20181130)
Pakua Shipi (French and English versions)	(Sessional Paper No. 89-20181130)

The Agreement on the provision of police services for the community of Uashat-Maliotenam for the period from 1 April 2018 to 31 March 2020;  
(Sessional Paper No. 90-20181130)

The Interim agreement on the provision of police services for the Naskapi village of Kawawachikamach for the period from 1 April 2018 to 31 March 2023 (French and English versions);  
(Sessional Paper No. 91-20181130)

The 2017–2018 annual management report of the École nationale de police du Québec;  
(Sessional Paper No. 92-20181130)

The 2017–2018 annual management report of the École nationale des pompiers du Québec.  
(Sessional Paper No. 93-20181130)

---

Mrs. McCann, Minister of Health and Social Services, tabled the following:

The 2017–2018 annual management reports of the following integrated university health and social services centres:

Estrie - Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke	(Sessional Paper No. 94-20181130)
Nord-de-l'Île-de-Montréal	(Sessional Paper No. 95-20181130)

The 2017–2018 annual reports on applying the complaint review procedure and improving service quality of the following integrated university health and social services centres:

Estrie - Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke	(Sessional Paper No. 96-20181130)
Nord-de-l'Île-de-Montréal	(Sessional Paper No. 97-20181130)
Capitale-Nationale	(Sessional Paper No. 98-20181130)
Saguenay–Lac-Saint-Jean	(Sessional Paper No. 99-20181130)

The 2017–2018 annual management reports of the following integrated university health and social services centres:

Laval	(Sessional Paper No. 100-20181130)
Chaudière-Appalaches	(Sessional Paper No. 101-20181130)
Gaspésie	(Sessional Paper No. 102-20181130)

The 2017–2018 annual reports on applying the complaint review procedure and improving service quality of the following integrated university health and social services centres:

Laval	(Sessional Paper No. 103-20181130)
Chaudière-Appalaches	(Sessional Paper No. 104-20181130)
Gaspésie	(Sessional Paper No. 105-20181130)

The 2017–2018 annual management report of the Institut national de santé publique du Québec;

(Sessional Paper No. 106-20181130)

The 2017–2018 annual management report of the Régie de l'assurance maladie du Québec;

(Sessional Paper No. 107-20181130)

**30 November 2018**

---

The annual activity report of the Commission sur les soins de fin de vie for the period from 1 July 2017 to 31 March 2018.

(Sessional Paper No. 108-20181130)

---

Mr. Fitzgibbon, Minister of Economy and Innovation, tabled the following:

The 2017–2018 annual management reports of the Fonds de recherche du Québec:

Nature et technologie

(Sessional Paper No. 109-20181130)

Santé

(Sessional Paper No. 110-20181130)

Société et culture

(Sessional Paper No. 111-20181130).

---

Mrs. LeBel, Minister of Justice, tabled the following:

The 2017–2018 annual management report of the Tribunal administratif du Québec;

(Sessional Paper No. 112-20181130)

The 2017–2018 annual management report of the Commission des services juridiques.

(Sessional Paper No. 113-20181130)

---

Mr. Girard, Minister of Finance, tabled the following:

The 2017–2018 activity report of the Autorité des marchés financiers;

(Sessional Paper No. 114-20181130)

The 2017–2018 activity report of the Financial Markets Administrative Tribunal.

(Sessional Paper No. 115-20181130)



**30 November 2018**

---

Mr. Bonnardel, Minister of Transport, tabled the following:

The 2017–2018 annual management report of the Commission des transports du Québec.

(Sessional Paper No. 116-20181130)

---

The President tabled the following:

The Report of the Auditor General of Québec to the National Assembly for 2018–2019, November 2018.

(Sessional Paper No. 117-20181130)

### **Oral Questions and Answers**

The Assembly proceeded to Oral Question Period.

### **Motions Without Notice**

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Mr. Leitão (Robert-Baldwin), together with Mr. Girard, Minister of Finance, Mr. Ouellet (René-Lévesque), Mr. Zanetti (Jean-Lesage) and Mr. Ouellette (Chomedey), moved:

THAT the National Assembly vigorously denounce the Supreme Court of Canada's decision authorizing the Federal Government to put in place a Canada-wide securities commission;

THAT the Assembly reiterate the importance of ensuring that Québec's jurisdiction over securities is fully respected and that it demand that the Federal Government implement the necessary guarantees for that purpose;

**30 November 2018**

---

THAT the Assembly ask the Québec Government not to join the federal plan and to maintain the Autorité des marchés financiers as the guardian of Québec securities regulations.

The question was put on this motion, and a recorded division was thereupon demanded.

The motion was carried on the following vote:

(Division No. 1 in Appendix)

Yeas: **110** Nays: **0** Abstentions: **0**

---

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Mrs. Hivon (Joliette), together with Mrs. Weil (Notre-Dame-de-Grâce), Mrs. Dorion (Taschereau) and Mr. Ouellette (Chomedey), moved:

THAT the National Assembly express its solidarity with and its support for the Franco-Ontarian community and the Member for Glengarry–Prescott–Russell, Amanda Simard, in their fight for the survival of their French-language institutions, including the Université de l’Ontario français project;

THAT it denounce this new violation of the rights of a francophone minority community in Canada;

THAT it note that the survival of the French language continues to be tenuous and requires constant vigilance;

THAT on the December 1 day of action, the Franco-Ontarian flag be flown atop one of the National Assembly’s towers.

The question was put on this motion, and a recorded division was thereupon demanded.

**30 November 2018**

---

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **2** in Appendix)

Yeas: **110**   Nays: **0**   Abstentions: **0**

---

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Mrs. Labrie (Sherbrooke), together with Mrs. Hivon (Joliette), moved:

THAT the National Assembly ask the Québec Government to consider children for whom child support is being paid as the exclusive beneficiaries of these amounts and that, consequently, it act diligently and fairly so that child support ceases to be considered income for the receiving parent in calculating social assistance benefits and determining eligibility for legal aid, financial assistance for education expenses and housing support.

The question was put on this motion, and a recorded division was thereupon demanded.

The motion was carried on the following vote:

(Division No. **3** in Appendix)

Yeas: **110**   Nays: **0**   Abstentions: **0**

---

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Mrs. LeBel, Minister of Justice, together with Mrs. Thériault (Anjou–Louis-Riel), Mrs. Hivon (Joliette), Mr. Leduc (Hochelaga-Maisonneuve) and Mr. Ouellette (Chomedey), moved:

30 November 2018

---

THAT the National Assembly denounce the provisions introduced in Bill C-86, which offer less protection than that provided for in Québec's consumer credit legislation and which will create confusion as to the rules applicable to consumer credit and to the distribution of certain insurance contracts;

THAT it ask the Federal Government that C-86 provisions affecting these two sectors not apply where Québec standards for the same purposes are already provided for;

THAT it reaffirm that consumer protection is a responsibility that falls squarely within Québec's jurisdiction, as the Supreme Court of Canada recognized in *BMO v. Marcotte*;

THAT, lastly, the National Assembly reiterate that any action the Federal Government takes must respect Québec's constitutional jurisdiction with respect to property and civil rights as well as decisions made by Québec in the interest of Québec consumers.

By leave of the Assembly, the motion was carried.

#### **Notices of Proceedings in Committees**

Mrs. Gaudreault, Third Vice-President, gave the following notice:

- The Committee on the National Assembly shall meet to form the parliamentary committees and adopt the list of temporary Chairs.

**30 November 2018**

---

### **Information on the Proceedings of the Assembly**

At 11.23 o'clock a.m., Mrs. Gaudreault, Third Vice-President, suspended the proceedings for a few minutes.

---

The proceedings resumed at 11.29 o'clock a.m.

---

Mr. Proulx, Official Opposition House Leader, requested a directive on the intervention of the Assembly's First Vice-President during the Opening Speech Debate in the 29 November 2018 sitting.

After having heard arguments from all sides, the President took the matter under advisement.

---

### **ORDERS OF THE DAY**

#### **Business Having Precedence**

##### *Opening Speech Debate*

The Assembly resumed the debate, which had been adjourned on 29 November 2018, on the Opening Speech of the Session, on the motion moved by Mr. Legault, Premier, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Arcand, Leader of the Official Opposition, Mr. Bérubé, Leader of the Second Opposition Group, Mrs. Massé, Leader of the Third Opposition Group, Mr. LeBel (Rimouski), Mrs. Labrie (Sherbrooke), Mrs. Rizqy (Saint-Laurent), Mr. Fortin (Pontiac), Mrs. Anglade (Saint-Henri–Sainte-Anne) and Mr. Gaudreault (Jonquière), subject to the receivability of these motions.

**30 November 2018**

---

At the end of his speech, Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly severely censure the Coalition avenir Québec Government for its intention to lower immigration targets over the coming years.

The debate continued on the Opening Speech of the Session, on the motion moved by Mr. Legault, Premier, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Arcand, Leader of the Official Opposition, Mr. Bérubé, Leader of the Second Opposition Group, Mrs. Massé, Leader of the Third Opposition Group, Mr. LeBel (Rimouski), Mrs. Labrie (Sherbrooke), Mrs. Rizqy (Saint-Laurent), Mr. Fortin (Pontiac), Mrs. Anglade (Saint-Henri-Sainte-Anne), Mr. Gaudreault (Jonquière) and Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion), subject to the receivability of these motions.

At the end of her speech, Mrs. David (Marguerite-Bourgeoys) moved the following motion stating a grievance:

THAT the National Assembly severely censure the CAQ Government, which is completely abandoning the most vulnerable members of our society and ignoring the social services needs of citizens and community organizations at a time when it has major budgetary surpluses.

The debate continued on the Opening Speech of the Session, on the motion moved by Mr. Legault, Premier, and on the motions stating a grievance moved by Mr. Arcand, Leader of the Official Opposition, Mr. Bérubé, Leader of the Second Opposition Group, Mrs. Massé, Leader of the Third Opposition Group, Mr. LeBel (Rimouski), Mrs. Labrie (Sherbrooke), Mrs. Rizqy (Saint-Laurent), Mr. Fortin (Pontiac), Mrs. Anglade (Saint-Henri-Sainte-Anne), Mr. Gaudreault (Jonquière), Mr. Fontecilla (Laurier-Dorion) and Mrs. David (Marguerite-Bourgeoys), subject to the receivability of these motions.

**30 November 2018**

---

At 1.00 o'clock p.m., Mrs. Gaudreault, Third Vice-President, adjourned the Assembly until Tuesday, 4 December 2018 at 1.40 o'clock p.m.

**FRANÇOIS PARADIS**

*President*

## APPENDIX

### Recorded Divisions

On the motion moved by Mr. Leitão (Robert-Baldwin), together with Mr. Girard, Minister of Finance, Mr. Ouellet (René-Lévesque), Mr. Zanetti (Jean-Lesage) and Mr. Ouellette (Chomedey):

#### (Division No. 1)

#### YEAS - 110

Allaire (CAQ)	Émond (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Poulin (CAQ)
Anglade (QLP)	Fitzgibbon (CAQ)	LeBel (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arcand (QLP)	Fontecilla (QS)	(Champlain)	(Côte-du-Sud)
Arseneau (PQ)	Fortin (QLP)	Lecours (CAQ)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Foster (CAQ)	(Les Plaines)	(Berthier)
Barrette (QLP)	Fournier (PQ)	Lecours (CAQ)	Proulx (QLP)
Bélanger (CAQ)	Gaudreault (PQ)	(Lotbinière-Frontenac)	(Jean-Talon)
Benjamin (QLP)	(Jonquière)	Leduc (QS)	Provençal (CAQ)
Bérubé (PQ)	Ghazal (QS)	Lefebvre (CAQ)	Reid (CAQ)
Birnbaum (QLP)	Girard (CAQ)	Legault (CAQ)	Rizqy (QLP)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	Leitão (QLP)	Roberge (CAQ)
(Abitibi-Ouest)	Girard (CAQ)	Lemay (CAQ)	Robitaille (QLP)
Blais (CAQ)	(Groulx)	Lemieux (CAQ)	Rotiroti (QLP)
(Prévost)	Girault (CAQ)	Lessard-Therrien (QS)	Rouleau (CAQ)
Bonnardel (CAQ)	Grondin (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Rousselle (QLP)
Bussière (CAQ)	Guilbault (CAQ)	(Chauveau)	Roy (PQ)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Bonaventure)
Campeau (CAQ)	Hivon (PQ)	(Chapleau)	Roy (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Maccarone (QLP)	(Montarville)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	Martel (CAQ)	Sauvé (QLP)
Charbonneau (QLP)	Jeannotte (CAQ)	Massé (QS)	Schneeberger (CAQ)
Charest (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	McCann (CAQ)	Simard (CAQ)
Charette (CAQ)	Julien (CAQ)	Melançon (QLP)	Skeete (CAQ)
Chassé (CAQ)	Kelley (QLP)	Ménard (QLP)	St-Pierre (QLP)
Chassin (CAQ)	Labrie (QS)	Montpetit (QLP)	Tardif (CAQ)
Ciccone (QLP)	Lachance (CAQ)	Nadeau-Dubois (QS)	(Lavolette-Saint-Maurice)
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Nichols (QLP)	Tardif (CAQ)
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	Ouellet (PQ)	(Rivière-du-Loup-Témiscouata)
David (QLP)	Laframboise (CAQ)	Perry Melançon (PQ)	Thériault (QLP)
Derraji (QLP)	Lafrenière (CAQ)	Picard (CAQ)	Tremblay (CAQ)
Dorion (QS)	Lamontagne (CAQ)	(Soulanges)	Weil (QLP)
Dubé (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Polo (QLP)	Zanetti (QS)



30 November 2018

---

On the motion moved by Mrs. Hivon (Joliette), together with Mrs. Weil (Notre-Dame-de-Grâce), Mrs. Dorion (Taschereau) and Mr. Ouellette (Chomedey):

**(Division No. 2)**

**YEAS - 110**

Allaire (CAQ)	Émond (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Poulin (CAQ)
Anglade (QLP)	Fitzgibbon (CAQ)	LeBel (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arcand (QLP)	Fontecilla (QS)	(Champlain)	(Côte-du-Sud)
Arseneau (PQ)	Fortin (QLP)	Lecours (CAQ)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Foster (CAQ)	(Les Plaines)	(Berthier)
Barrette (QLP)	Fournier (PQ)	Lecours (CAQ)	Proulx (QLP)
Bélanger (CAQ)	Gaudreault (PQ)	(Lotbinière-Frontenac)	(Jean-Talon)
Benjamin (QLP)	(Jonquière)	Leduc (QS)	Provençal (CAQ)
Bérubé (PQ)	Ghazal (QS)	Lefebvre (CAQ)	Reid (CAQ)
Birnbaum (QLP)	Girard (CAQ)	Legault (CAQ)	Rizqy (QLP)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	Leitão (QLP)	Roberge (CAQ)
(Abitibi-Ouest)	Girard (CAQ)	Lemay (CAQ)	Robitaille (QLP)
Blais (CAQ)	(Groulx)	Lemieux (CAQ)	Rotiroti (QLP)
(Prévost)	Girault (CAQ)	Lessard-Therrien (QS)	Rouleau (CAQ)
Bonnardel (CAQ)	Grondin (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Rousselle (QLP)
Bussière (CAQ)	Guilbault (CAQ)	(Chauveau)	Roy (PQ)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Bonaventure)
Campeau (CAQ)	Hivon (PQ)	(Chapleau)	Roy (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Maccarone (QLP)	(Montarville)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	Martel (CAQ)	Sauvé (QLP)
Charbonneau (QLP)	Jeannotte (CAQ)	Massé (QS)	Schneeberger (CAQ)
Charest (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	McCann (CAQ)	Simard (CAQ)
Charette (CAQ)	Julien (CAQ)	Melançon (QLP)	Skeete (CAQ)
Chassé (CAQ)	Kelley (QLP)	Ménard (QLP)	St-Pierre (QLP)
Chassin (CAQ)	Labrie (QS)	Montpetit (QLP)	Tardif (CAQ)
Ciccone (QLP)	Lachance (CAQ)	Nadeau-Dubois (QS)	(Laviolette-Saint-Maurice)
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Nichols (QLP)	Tardif (CAQ)
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	Ouellet (PQ)	(Rivière-du-Loup-Témiscouata)
David (QLP)	Laframboise (CAQ)	Perry Melançon (PQ)	Thériault (QLP)
Derraji (QLP)	Lafrenière (CAQ)	Picard (CAQ)	Tremblay (CAQ)
Dorion (QS)	Lamontagne (CAQ)	(Soulanges)	Weil (QLP)
Dubé (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Polo (QLP)	Zanetti (QS)

30 November 2018

---

On the motion moved by Mrs. Labrie (Sherbrooke), together with Mrs. Hivon (Joliette):

**(Division No. 3)**

**YEAS - 110**

Allaire (CAQ)	Émond (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Poulin (CAQ)
Anglade (QLP)	Fitzgibbon (CAQ)	LeBel (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arcand (QLP)	Fontecilla (QS)	(Champlain)	(Côte-du-Sud)
Arseneau (PQ)	Fortin (QLP)	Lecours (CAQ)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Foster (CAQ)	(Les Plaines)	(Berthier)
Barrette (QLP)	Fournier (PQ)	Lecours (CAQ)	Proulx (QLP)
Bélanger (CAQ)	Gaudreault (PQ)	(Lotbinière-Frontenac)	(Jean-Talon)
Benjamin (QLP)	(Jonquière)	Leduc (QS)	Provençal (CAQ)
Bérubé (PQ)	Ghazal (QS)	Lefebvre (CAQ)	Reid (CAQ)
Birnbaum (QLP)	Girard (CAQ)	Legault (CAQ)	Rizqy (QLP)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	Leitão (QLP)	Roberge (CAQ)
(Abitibi-Ouest)	Girard (CAQ)	Lemay (CAQ)	Robitaille (QLP)
Blais (CAQ)	(Groulx)	Lemieux (CAQ)	Rotiroti (QLP)
(Prévost)	Girault (CAQ)	Lessard-Therrien (QS)	Rouleau (CAQ)
Bonnardel (CAQ)	Grondin (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Rousselle (QLP)
Bussière (CAQ)	Guilbault (CAQ)	(Chauveau)	Roy (PQ)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Bonaventure)
Campeau (CAQ)	Hivon (PQ)	(Chapleau)	Roy (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Maccarone (QLP)	(Montarville)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	Martel (CAQ)	Sauvé (QLP)
Charbonneau (QLP)	Jeannotte (CAQ)	Massé (QS)	Schneeberger (CAQ)
Charest (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	McCann (CAQ)	Simard (CAQ)
Charette (CAQ)	Julien (CAQ)	Melançon (QLP)	Skeete (CAQ)
Chassé (CAQ)	Kelley (QLP)	Ménard (QLP)	St-Pierre (QLP)
Chassin (CAQ)	Labrie (QS)	Montpetit (QLP)	Tardif (CAQ)
Ciccone (QLP)	Lachance (CAQ)	Nadeau-Dubois (QS)	(Laviolette-Saint-Maurice)
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Nichols (QLP)	Tardif (CAQ)
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	Ouellet (PQ)	(Rivière-du-Loup-Témiscouata)
David (QLP)	Laframboise (CAQ)	Perry Mélançon (PQ)	Thériault (QLP)
Derraji (QLP)	Lafrenière (CAQ)	Picard (CAQ)	Tremblay (CAQ)
Dorion (QS)	Lamontagne (CAQ)	(Soulanges)	Weil (QLP)
Dubé (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Polo (QLP)	Zanetti (QS)